

(1) Empfänger/Consignée/Destataire		(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations		Delivery note			
Magna PT S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA				(3) No. 10038445 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 01.07.2019			
(5) Lieferant/Supplier/Fournisseur		(6) Freight		(7) Delivery (actual)			
Supplier no. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach		Deliver EUR		Carrier Freight Rush Express Post			
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.		(11) Purchase order no./your order		(12) Our department/our ref. / notre réf.			
		550003917401		L. Lehmann			
(19) Versandart/Shipment/Expédition		DDP(20)DDU		(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage			
Versand mit Schweißer		X		See below			
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destataire		Via dei Gerani 5		I - 70026 MODUGNO BA			
Magna PT S.p.A.							
(27) (Line)		(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.		(29) Goods, services description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage			
2517105400 2517105400 14.12.2016 k CH.NR. 3-0305-F CH.NR. 3-1005-F CH.NR. 3-1305-F CH.NR. 3-1405-F CH.NR. 3-1505-F		GE1054-17 Kupplungsdeckel 8 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 11 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 3 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 4 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 8 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 204 x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740 34 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke 204 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594 204 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723 180235338 5009486439 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 2040 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 34 Conferma alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 06/7/19 Firma:		(30) Menge/ Quantity/Quantité		(31) Unit	
		2.040,00		Stk			
		10,00		Stk			
(42) Receipt comments		(43) Quantity check		(44) Goods inspection/inspection report			
Date							
Name/ No							
(45) Recipient		(46) Invoice approval					

1) Sender/supplier schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach Phone 07151/93299-0		2) Supplier no. 91024068 3) Carrier order no. 4) Sender number from carrier:	
5) Loading point 8) Shipment number 00099255		CARRIER ORDER 6) Date 01.07.2019 17:00 7) Relation no. 9) Carrier Schweizer Logistik GmbH Carl Benz Str. 23 D-71634 Ludwigsburg Phone _____ 10) Carrier no. 00004-01 Telefax _____ 13) Bordereau/load list no.	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		12) Customer 15113 15) Sender comments for carrier 16) Arrival date 17) Arrival time	
14) Load/unloading point 14248 Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA			
18) Reference and no./delivery note no. 10038445 10038445	19) Number 34 204	20) Packaging type GE-1/2 EUROP TBA-501740	21) SF 0 0
22) Contents Kupplungsdeckel Kupplungsdeckel		23) Loading Weight kg 316,20 550,80	24) Gross weight kg 2.515,32 0,00
25) Total		238	26) Volume dm3/load meter
Totals		27) 867,00	28) 2515,3
29) Hazardous goods classification		30) Hazardous goods description: See supplement if available.	
31) Shipping contract clauses Ex Works without packaging (EXW) (EXW)		32) Goods value for SLVS 14.178,00	33) Carrier transport insurance Covered by 34) C.O.D.
35) Assets 43) Confirmation of receipt by driver: Above shipment is complete and in good order Remshalden - Grunbach, 01.07.2019 Date Time Signature		36) Sales order no. 38) Transportation no. LKW 39) Vehicle ID 40) Shipping typ Versand mit Schweizer 41) Statement code 42) Confirmation of receipt by recipient: KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 05 LUG 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità" Stamp/signature	
45) The General Terms and Conditions for German Carriers (ADSp) apply. Place of jurisdiction shall be the place of business of the c		44) The shipment contains Euro flat pal. (FP) Euro grid pal. (GP) Of which replaced Euro flat pal. (FP) Euro grid pal. (GP)	
(Space for barcode fields)			
2) Supplier no.  *V91024068*		8) Shipment number  *2S0000099255*	
10) Carrier no.  *4V00004-01*		13) Bordereau/load list no.	



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-006487 vom 01.07.2019



19-006487

Ludwigsburg, 01.07.2019

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schmid Alutec GmbH & Co.KG Föhrenbachstrasse 7 73630 Remshalden Grunbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 04.07.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Remshalden Grunbach Land / Pays Deutschland Datum / Date 01.07.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 10038433, 10038445, 10038448	11 Anzahl der LM Nombre des colis 73	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 5.475	15 Umfang cbm
Summe: Total		73,00 COLLI		5.475,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. ROELINE FRACCEL S.r.l.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang 70026 Modugno (BA)				
20 Schmid Alutec GmbH & Co.KG D-73630 Remshalden Grunbach Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 05 JUL 2019 "Ricevuto con riserva di verifica" verifiziert Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604